

Santiago
(Chácobo)
1974

Santiago

1

1 Santiago tsi xo naa mato joihuahaina. Dios, Ibo Jesucristo, tihl eaba yonati ca ēa xo naa. Jabi nēama ca pacanamahacanih ca jodiobo, naa chahahuacanaibo qui naa oarta raaquia.

Dios quima ca tiisi

2 Ranicana, ēbē xatē ba, ma tanamahacaquē no. Ma ohitimihai tanamahacano tsi oquēnaxēhi quiha mato tēnēti chama ra. 4 Mato tēnēti chama ani-aniriano ra. Toca tsi jiaxēni ca jabi-jabiria jayaxēqui mato. Toca tsi rohahuariahacaxēqui mato Dios yonoco ati.

5 Tiisi naris-hi tsi Dios qui bēhoxoana. Jatiroha eabo qui tiisi axēhi quiha Dios, huashiyamahai ca ja iquf quēxpi na. Mato raahayamaxēhi quiha, jaha ma bēnaquē no. 6 Jama, bēhoxquf tsi ja qui chitimiyocana, mato qui jaha ja ati o pasohaina. Jaha pasoyama- hai ca tsi xo yoshinī tsi nia-nlahacahai ca ianē ca chocá jascaria. 7-8 Toca ca joni tsi xo rabē ca shina jayá cato pē. Jahuē quinia cahēti ma xēni ca tsi xo naa pē. Ibo Dios quima jahuēcara biti ó pasoyamati quiha toca ca joni ra.

9 Jabi raniti quiha noiti ca chahahuahai cato, Dios bēsojó ja oquēhuahacani quēxpi na. 10 ¿Jēnahuariahax rico ca ranina, Dios bēsojó mahitsa ca ja iquf ca ja jasmahacani iqui na? Huinocaxēhi quiha rico cato, nihl joa jasca rja. 11 Matoroco barī tsi anomaria tsi xo barī huso. Joa mēshahi quiha. Jatsi mai qui paquēhi quiha joa. Yama tsi xo. Jabi toca tsi quēyohacaxēhi quiha rico iquf cato ri, yonocohi na.

12 Shoma tsi xo tēnēhai ca joni, ja tanamahacaquē no. Ja tanamahacaquē tsi jaha oquēhuaxēhi quiha Dios. Jaha bēsomyoirēhi quiha Dios ra. Jabi tocaxēhi quiha Dios jaha noicanaibo bax na,

ja yoaní jasca ria. 13 Jabi jochati tanamahacahi tsi "Ea tanamahi quiha Dios rē" iyamacana. Yoi ca ati ninihacati ma xēni tsi xo Dios ra. Jasocria, nohiria tanamayamahi quiha jochati. 14 Jama, jochati tanamahacahi quiha nohiria, yoi ca ó ja quēēquē no. Toca tsi ninihacahi quiha yoi ca ati. Jatsi ja qui jianahi quiha yoi ca ja acaina rē. Jaha jochamahi ca tsi xo toa. 15 Jatsi anihí quiha ja yoi ca acatsaina rē. Jatsi jaha jochamahi quiha rē. Anixó tsi jaha namēxēhi quiha. Toca tsi Dios quima aquēquēhi quiha rē.

16 Ma parahacayamano, ē nohai ca xatē ba. 17 Mana quima ax johi quiha jatiroha ca noqui acacani ca jahuē jia cabo. Naa shoma bo noqui ahi quiha Dios ra, naa naipa ca huishti bo, oxē, bari, tihí cabo nēhohuanish cato. Rarinati ma xēni tsi xo Dios; jahuē jabi quiha. Bari, oxē, tihí cabo tsi xo rarina-rarinahaina, baquish-huahaina. Jana xo Dios. Rarinayanahi quiha. Mēstē quiha. 18 Jabi ja shinana tsi jahuē xocobo Diós noqui manēmaniquē ra, jahuē jabijá ca chaní no. Toca tsi jahuē xocobo pararia cabo manēqui noa, jahuē-na bo iquina. Ja nēhohuaní ca jahuē bo tēquē oquē xo noa, Dios qui no acacani iqui na.

Jabijá ca chahahuacanaibo

19 E yoahai ca ma cahēno, ēbē xatē bá. Mēri tsi Dios chani nicati xo jatiroha cabo. Shinaxona parí tsi chaniyamacana. Caxana-tapiyamacana. 20 Caxanaquí tsi tñenahuarlaxo raca Dios jabi jia ca ma jayana? 21 Japi jatiroha ca jabi yoi cato, jatiroha ca jocha, tihí cabo niacana. Nixó tsi Dios chani ma bino, naa mato joiti banahacanih cato. Ishimaxó tsi jaha ma bití quiha. Mato shina rapahamati chani tsi xo naa ra.

22 Dios chani nicaxo tsi ja yoahai ca acahuē. Mamē paraqui mato pē, jaha ma ayamaquē no, nicaxo na. 23 Mahitsá espejo

tsayahai ca jasca ria tsi xo toca ca nicahai cato. Jahuē noma bēmana
 tsayahi quiha. ²⁴ /Tsayaxo tsi jahuē jaria yoi shinabēnotapihi quiha
 pē. 25 Jama, rani-ranixēhi quiha Dios chani tsayahai cato, naa
 jaha acai cato. Jocha quima paquēmahai ca tsi xo naa Dios ohani ra.
 Jaha no nicati xo. Nicaxo tsi jaha no shinabēnoyamano.

26 Jabi "Chahahuariaquia" i nohiria mitsa, jamaca yoi ca
 ohaniqui tsi jamē parahi quiha. Mahitsa tsi xo ja chahahuahaina ra.
 27 Jia tsi ohahhuaqui tsi bēnē imanish cabo, yoma bo, tihi cabo ó
 bēsoxēqui noa tia, ja biniaoaquē no. Jia tsi ohahhuaquf tsi quinlar
 xēqui noa, jochahuaxēni caba noqui yoshihuayamano iquish na.

2

Oquē tsi rico cabo ó bēsoyamacana

1 Jamēri jamēri nohiria ó bēsoyamacana, ēbē xatē ba. ¿Jēna-
 huariaro ma tocana, Jesucristo, naa noba Ibo-Iboria ohahhuapama?
 Anoma quiha. 2 Jabi mato arati xobo qui rico ja jicomitsa. Oro
 ca mēquērati, sahuēti jiaría cato, tihi cabo sahuē johi quiha.
 Jasca ja bētá noitiria ca joni jicomitsa jaa ri, naa raiti ohēquē
 jayá cato. 3 Ja jicooaquē tsi sahuētiria jaya ca ó ma bēsocasmita,
 "Naa oquē ca tsahoti tsi tsahotísicana" iquilina. Jama, "Toá tsi
 tsahohuē ra. Napatá tsi tsahohuē" i ma mitsa rē noitiria ca qui.
 4 Tocaquf tsi trabē ca maro bo, naa huēsti oquē cato, huēsti iriama
 cato, ayamayamaoanai? ¿Anoma ni toca tsi ma acatsaina?

5 Ea nicaparioahuē, ēbē xatē ba. ¿Noitiria cabo Diós biyama-
 yamaní, equēhuati? Dios qui copixēni tsi xo ja chahahuacanaina ra.
 Diós jato biniquē ja bētá jahuē ohama xatēnati, jaha ja noicanaibo
 ja yoní jasca ria. 6 Jama, naa noitiria ca joni bērabihuaqui
 mato pē, jamaca rico ca nohiria tsi xo toa mato yosioanaina ra.

¿Chama bo qui mato boyamayamacahi ni? ¿Mato qui quēsoyanayamacahi ni?
7 Cristo janē jia cato, naa ma banahuahai ca oahuacani quiha
naa rico oabo pē.

8 Dios yoba-yobaria ma nicati ca quiha. "Mato xatē bo noihuē,
naa mamē ma noihaí jasca ria" ií quiha. Noiquí tsi jia tsi aqui
mato ra. 9 Jama, oquē tsi huēsti ca joni ó bēsohi tsi jochaqui
mato ra. Tocamano tsi mato qui quēsohi quiha Dios yoba, "Jocha
tsi xo toa" iquiina. 11 "Joni ayamahuē" i Dios niquē. Jasca,
¿"Joni huētsa ahui biyamahuē" iyamayama ja ni? Jabi joni huētsa
ahui ma biyamamitsa, jamaca Dios yoba nicamisqui mato joni ma aquē
no. 12 Jabi jia ca chanicana. Jia ca acana, Dios yobá tsi ma
copihacaxēhai quēxpi na. Jocha quima noqui paquēmahai ca yoba tsi
xo naa. 13 Jabi ma noiyamano tsi mato noiyamariaxēhi quiha Dios ri.
Jama, ma noino tsi mato shinaxēhi quiha Dios ra. Oquē tsi xo Dios
noihaina ra.

Jabi jia ca jayahaina

14 Jabi jia ca ma jayanano tsi mahitsa tsi xo chahahuahaina,
ēbē xatē ba. Mahitsa tsi xo "Chahahuquia" i ma aina. ¿Jēnahuariaxo
raca Dios mato xabahanana, toca tsi ma chahahuaquē no? 15 Jabi
noitiria ca xatē ma bēchamitsa, naa raiti yama cato, paxnahai cato.
Toa nohiria ma mēbiyamano tsi ¿mahitsa ma ni mato chani, 16 naa
"Jia tsi catá. Mimē yohohuē. Mimē sēyahuē i ja qui ma quē no?
17 Jascaris, mahitsa tsi xo ma chahahuahaina, nohiria ma mēbiyamaquē
no. Toca ca chahahuahai tsi xo bēsoyama, mahitsa quiha.

18 Jabi ¿jēnixēhi ni mai ca nohiria, jabi yoi ca jaya ca
chahahuahai ca yoati na? "Mia tsi xo chahahuarohahaina pē. Ea tsi
xo jabi jia ca jayahaina ra" iyamayamacaxēcahi ni? "¿Jēnahuariaxo
raca mi chahahuahai ēa mi jismana, jabi jia ca mi jayamaquē no?
Jama, ēa ti tsi xo jabi jia ca jayahaina ra" iyamayamacaxēcahi ni?

Jabi tocacaxēcani quiha jabi yoi ca jaya ca chahahuahai ca yoati na ra. 19. Jama, "Huēsti ca Dios yoi chahahuahai ra" i jabi yoi jaya ca mitsa. Jabi jēnima tsi xo ja yoahaina. Raquēqui tsi tocacani quiha yoshi bo ri ra, jamaca mēbihacayamacaxēcani quiha toca tsi ja chanicanai cato no. 20 ¿Jēniriexo race cahēyamahai, yoyoxēni caba? Mahitsa tsi xo ma chahahuahaina ra, jabi jia ca ma jayamaquē no. Anoma quiha. 21 Noba naaborēquēbo Abraham no tsayano ra. Altar tsi jahuē baquē Isaac ja jananiquē, acaoti, naa Dīos yoanī jascaria. Jabi toca tsi Abraham mēstēhuahacanicquē, ja anī iqui na. Dios qui jia quiha ja anina ra. 22 ¿Tsayayamacanai? Altár tsi jahuē baquē ati janapama tsi jia tsi Dios qui ja chitiminiquē. Toca tsi yonoconabēquiquē ja chitimihaina, ja acaina. Jabi ja nicanī cató tsi noqui bēro tsi xo ja chitimiyoinina ra. 23 Ja tsi xo toa "Dios qui Abraham chitiminiquē. Ja chitimihai iqui tsi mēstē ja tocacanicquē" i quēnhacanicsh cabo niquē. Dios rabēti ja quēnhacanicquē ra.

24 Jisí, ja acal cató tsi mēstē tocacacahi quiha joni, ja chitimirohahai ma iqui na. 25 ¿Japa Rahab yamabo, naa joni mētsaxēniria cato? ¿Ja anī cató tsi mēstē ja tocacacayamaní? Dios qui jia quiha ja anina ra, naa Josué yamabá raanī ca jotamiscanaibo ja jonēmanina. Jonēmaxó tsi quinia huētsa jahari jato ja raaniquē, ja acacayamano iquish na. 26 Japi jia ca ma ayamano tsi bēsoyama mahitsá tsi xo ma chitimihaina ra. Shina yama ca yora jaharisi tsi xo toca ca chitimihaina; chamayama.

Noba jana bo

1 Tiisimacanaibo mato huēstima cabo manēyamamano ra, ēbē xatē ba. Noba chaníhai ca jana bo iqui tsi nohiria huētsa oquē tsi copihacaxēhi quiha noqui tiisimacanaibo. 2 Noba janá tsi jochequi noa

noqui tēquē rē. Huēstina tsi xo toa noba jana jochahaina.

Jama, tobi toa jahuē janá tsi jochyamahai oato. Jabi jia-jiaría jayá ca tsi xo toa. Jahuē yora tēquē chitiati mētsa xo, jochayamati.

3 Jabi caballo jana xara freno, naa jana rēboohati janaqui noa.

Toca tsi jahuē yora rēboohabonaqui noa, naa no cacatsai ca quinia no.

4 Jasca, barco no tsayano. Pistia ma tsi xo jahuē yora. Chamaxēni ca yoshiní tsi raahacahi quiha. Jama, chiboohati pistia tsi rēboohati quiha ibo, ja cacatsai ca quinia no. 5 Jascaria, pistiaria tsi xo noba jana ri, chama jaya ca racana ra.

6 ¿Japa ohíhi jana? ¿Anomaria ca xabá ca chíhi tsamati mētsa ma ni naa chíhi jana pistia?

Toca xo noba jana yoi ri. Anoma quiha. Noba jabi tēquē yoshihuati mētsa xo. Noba yora xatē bo oquē tsi xo ja yoi ca acaina, tēnētiya

quiha jahuē ohama ja bichí iqui na. 7 Jabi yohina raēhuati mētsa

xo joni bo. Jasca, isa bo, rono bo, sanino, tihi cabo raēhuati mētsa ca so. Ja raēhuahacayocaniquē. 8 Jama, yama tsi xo jahuē jana

raēhuati mētsa oato ra. Yoixēni quiha. Pasimahacati ma xēni quiha.

Pahēxēni ca rono jana jasca ria tsi xo ja acaina. 9 Noba jana tsi

Dios oquēhuaqui noa. Jasca, noba jana tsi noba xatē, naa Dios jariá

tsi nēhohuahacanih ca ocahuaqui noa pē. 10 Jasca ca janá tsi yoi

ca jia ca chaniqui noa pē. Anoma quiha. No tocayamano ēbē xatē bá.

11 Paó tsi hua-huabēquiyamahi quiha jēnē jia, jēnē yoi ra. 12

¿Jēnahuariaxe race dos ca bimi jamēri ca jihuí saihuana, ēbē xatē ba?

Jahuē noma bimi roha saihuahi quiha. Jihui bimi saihuati ma xēni

tsi xo uva nishi ri. Jascaria, pao tsi hua-huabēquiyamahi quiha

jēnē jia jēnē yoi ra. Jabi noba janá tsi yoi ca chaníhi tsi

¿jēnahuariahax jia tsi no chanina?

Jabi ja ca tiisi

13 ¿Toá tsi mato xērēquē ma ni tiisi-tiisiria oato? Jatsi

jahuē jabi jia ca ja jismano, jia ca ja acai oató no. Tiisihī tsi ishima ixēhi quīha, jamē oquēhuayamahaina. 14 Jama, carahax mato xatē bo qui yosanahi tsi "Tiisi xo noa" iyamacana ra. "Oquē xo noa" iquī tsi jabija ca tiisi jayana xo mato ra. Quīahai tsi xo toa. 15 Dios quīma joyamahi quīha toca ca tiisi ra. Nohiria tiisi roha xo toa. Mato noma jabi quīma johi quīha. Yoshini tsi xo toca ca tiisi ibo ra. 16 Anoma tsi xo mabē xatē bo qui yosanahaina, mamē oquēhuamishaina. Tocamano tsi anomaria ixēhi quīha mato xērēquē ca iquīnahaina, jatiroha ca yoi ca acaina rē. 17 Jama, Dios mana ca tiisi tsi xo yoi yama. Jayahi tsi iquīnayamaxēqui mato. Ishima ixēqui mato. Toa tiisi jayaqui tsi Dios yoba nicaxēqui mato. Nohiria noixēqui mato. Huētsa bo mēoixēqui mato. Shina rarīnamahai ca iyamaxēqui mato. Parayamaxo Dios chani yoayoixēqui mato. 18 Jasca, jia tsi xo nohiria bēpasīmacanaibo. Jato iquī tsi jia tsi racana-bēquiti mētsa xo nohiria ra. Jatsi oquē tsi xo nohiria jia ca acaina jato xatē bax na.

4

Mai ca jabi ya rabēnahaina

1 ¿Jēniha tsi iquīnabēquīcanai rē? ¿Jēniha tsi joi mēracanai rē? Mato noma jabi tahēxo tsi ¿huēstina ma ni jaha ma oquēēmishaina ra? 2 Binoma ca jahuē bo ó quēēqui mato pē. Japi jahuē ibo acasqui mato pē jaha bixēna. Nohiria huētsa ba jahuē bo ó quēēmī-xēni xo mato. Biyamaquī tsi joi mēratsaqui mato rē, jaha bicatsina. Japi iquīnaqui mato pē. 3 Jasca, Dios qui ma bēnano tsi mato qui ayamahi quīha, anoma ca ó ma quēēhai iquī na. Mato noma jabi quēxpi roha tsi jaha bicasqui mato pē, mamē ranīhuati roha. 4 Mai ca jabi narēni xo mato pē, naa joni huētsa ya jobanacatsai ca ahui jasca ria. Mai ca jabi noihi tsi Dios pasomaha xo mato. Mai ca jahuē bo, mai

ca jabi bo, tihí cabo noihi tsi ?jēnahuariahax Dios rabēti imana?
 5 ¿Jēnihi ni Dios chani mato yoati na? *Yoi ca jahuē bo, naa jaha
 ja quēēcatsai ca quiri bēsohi quiha joni ó ca Diós janani ca shinana
 rē" ii quiha. 6 Jama, yoi ca ó no quēēhai ca jabi oquē tsi xo
 Dios noqui chamahuahaina. *Jamē oquēhuamixēni cabo pasomahá xo
 Dios, jamaca noitiria cabo chamahuahi quiha" ii quiha quēnēhacanish
 cabo. 7 Japi Dios qui mamē mēacana. Yoshi pasomahacana. Jaha
 pasomaha ma no tsi mato quima jabaxēhi quiha. 8 Dios qui basimacana.
 Ja qui ma basimano tsi mato qui basimaxēhi quiha. Mato jabi yoi
 bahuēcana, dos ca shina jayá cató. Jia ca roha ó quēēcana ati.
 9 Cohuēcana yoi ca ma aní quēxpi na. Aracahuē. Huinicahuē.
 Aracanaibo manēti quiha tsiricanaibo. Cohuēxēni cabo manēti quiha
 ranicanaibo. 10 Ibo Dios bēsojó mamē mahitsahuahuē. Tocamano tsi
 mato oquēnuaxēhi quiha Dios.

Mato xatē bo ocahuahaina

11 Mato xatē bo ocahuayamacana, ēbē xatē ba. Jabi Dios yoba
 pasomahá chaniqui mato rē, mato xatē bo ma ocahuaquē no. Dios yoba
 ocahuaqui jahuē xatē ocahuahai cato ra, "Noinacana" i yoba ai iqui
 na. *E qui yoi tsi xo toa yoba" iqui tsi Dios yoba ocahuahi quiha
 mato ra. Toca tsi jaha nicayamaqui mato. 12 Huēsti roha tsi xo
 toa nohiria qui yoba anish cato. Huēsti roha tsi xo nohiria copiti
 ibo-iboria, naa noqui xabahamati mētsa cato, nohiria quēyoti mētsa
 cato. Japi quiniacahuē. ¿Tschuēcara ni mato pē, mato xatē bo
 ocahuati?

Jaboqui - huēaquē - bari huētsa

13 "Jaboqui, huēaquē ma ni, naa yaca qui caqui noa yonocoti"
 ¿ii ni mato pa? *Toa xo tsi huēsti afo raaxēqui noa parata bixēna"

¿icanai sa? Ea nicaparicahuē toacanaibá. 14 ¿Jēnahuariaxo ma
 ashariti ca ma cahēna? Cohini jascaria xo mato ra. Jisiquihar
 jabitihi quiha. Toca xo ma bēsohaina. 15 Jama, Ibo Dios qui
 jiano tsi "Tocaquia, nēcaquia, bēsoquí na" i ma ti ca quiha. 16
 Tocayamaqui mato rē. Mamē oquēhuaqui mato pē, "Nēca tsi axēquia
 ra" i ma quē no. Toca ca chanihal tsi xo anoma quiha. 17 Jabi
 jia ca ati cahēhi tsi jochaqui mato jaha ma ayamaquē no.

5

Noitixēhi quiha rico cabo

1 Jisa rico ca nohiria ba. Ea nicaparicahuē. Aracahuē.
 Huinicahuē. Tsēquēti basima tsi xo ma tēnhaina ra. Noiti xo mato.
 2 Jaboqui rohari tsi mahitsanahi quiha mato parata. Mahitsa tsi
 xo mato sahuēti copixēni cabo, naa jotoró piní ca sahuēti jasca
 ria. 3 Pohinahi quiha mato plata, mato oro ra. Toa pohi tsi
 jismahacaxēhi quiha mato huashicoxēni ca jabi ra. Parata jascaria
 quēyohacaxēqui mato ra. Ma maahai ca copixēni ca jahuē bo tahēxo
 tsi copihacaxēhi quiha mato ra. Jaroha ca bari tsi anomaria ixēhi
 quiha mato pasomaha maahaca ca copi ra. 4 Mato yonati ba saldo bo
 ohitiaqui mato pē. Mahitsa mato bimi bēro tēsacani quiha ra. Jato
 joi nicacahuē. Mato qui quēsocani quiha ra. Jabi jato joi nicahi
 quiha Ibo-Iboria ca Dios ra. 5 Bani tsi huēstima ca año bo raaqui
 mato nēbi mai no. Narisyamaqui mato. Huēstima tsi xo toa mato
 ranihuati jahuē bo. Xoaxēni ca chancho jasca ria xo mato. Mamē
 roha shinaqui mato pē. Chancho jasca ria xoaqui mato tēpasti
 bari quēxpi na. 6 Mahitsa mēstēxēni ca nohiria roaqui mato pē.
 Jato ma aniquē, mato pasomaha ja iyamaaquē no ri.

Yosanayamahaina - Bēhozhaina

7 Yosanayamacana, ēbē ratē ba. Basima tsi xo noba Ibo johaina. Huai ibo tsayacahuē. Yosanayamaquí tsi tēsatiya manahi quiha. Jascaria, oi ó pasohi quiha. 8 Yosanayamacana. Chamacana, basima Ibo johai iqui quēxpi na. 9 Ma yosihacano tsi nohiria huētsa qui quēsoyamacana, ēbē ratē ba. Tocamano tsi mato copixēhi quiha Dios, mato qui caxaqui na. Tsēquēti basima quiha. 10 Jabi Dios chani yonish caba jabi tsayacahuē. Tēnēpama tsi ja yosanyamacaniquē ra. 11 Ja rani-ranicaniquē pa, Ibo quēxpi tēnēhi na. Jia tsi ja acani norí cahēqui noa. Jabi tēnēniquē Job yamabo. Tēnēhi tsi ja yosanayamaniquē. Jaroharí tsi Diós ja shomahuahacaní norí cahēqui noa. Shinajiaxēni ca xo Dios. Noiquí tsi Job yamabo ja shomahuarianiquē.

12 Mahitsá Dios janē iyamacana ra. Chanhi tsi "Dios bēsojó tsi nia paryamaquia ra " iyamacana. Mato qui ē yohai ca oquē ca yoba tsi xo naa. Toa ca joi ayamacana. "Aquia" iquí tsi mato joi ma jatihuati xo. "Ayamaquia" iquí tsi mato joi ma jatihuati xo. Tocagui tsi quēsohacayamaxēhi quiha mato.

13 ¿Tsohuē ni toa tēnēhai cato? Dios qui ja bēhoxti quiha. ¿Tsohuē ni toa ranihai cato? Ja quēquēno. Dios ja oquēhuano. 14 ¿Toa na ni mato iquicanaibo? Tsohuēcara iquicoino tsi yosi bo ja bax quēnacana bēhoxti. Bēhozqui tsi ja qui xēni japacana Ibobá janē no. 15 Ma ohitimino tsi jēnimahuahacaxēhi quiha iquihai cato, naa na bēhexhai cato. Huēstma oa jocha ja arohano tsi masahacaxēhi quiha toa jocha bo ra. 16 Mato jocha bērohuanacana. Bēhozcana jēnimahuahacati. Chanarēni xo aētēxēni ca joni bēhozhaina. 17 Jabi noqui jascaria Ilias yamabo iniquē. Dios qui ja bēhozrianiquē

oi yamano. Jatsi tres año y medio no tsi yama oi iniquē ra. 18
 Jatsi ja bēhoxtēquēniquē. Jatsi anomaria oi iniquē. Saitēquētsi
 bimi niquē.

19 Jabijá ca chama quima mato huēsti bēsono tsi jahari Dios
 qui nohiria huētsá jaha bēno, ēbē xatē ba. 20 Jahuē yoi ca quinia
 bo quima jochahai ca bēsomaquí tsi jaha xabahamahi quiha. Tēnētiya
 qui cayamaxēhi quiha. Toce tsi huēstima ca jocha mashacaxēhi
 quiha ra.

[PROST, Gilbert]. Santiago. [Ja] npl (1974), 11 pp.

Bolivia

Chácobo

30.i.86